



# RELACION

## DE LAS FIESTAS, CON QUE

en todas las Ciudades de Francia se han celebrado las felices pazes de aquel, y este Reyno, conforme parece por vn informe que le haze la Ciudad de Roan al Par-

lamento de Paris, traduc-  
da de Frances en  
Español.



**N**O Será razon, a mi sentir, dexar passar en silencio la variedad de festejos con que se ha manifestado la comun alegria, que despues de los grandes progresos en la guerra de nuestro Rey, se ha celebrado la paz tan deseada; pues ella es lo mas importante de vna Monarquia, por ser su mayor bien, y asi referiré las nouedades que han llegado a nuestra noticia.

En Roan, auiendo recibido el Señor de Ris, Presidente deste Parlamento, las ordenes de su Magestad, para la publicacion de las pazes que se efectuaron en 11. del passado, en todas las plazas desta Ciudad, en presencia de los principales oficiales de la guerra precedian cien arcabuzeros a pie, y cinquenta Archeros, y diez y ocho Sargentos con ocho Tambores, y quatro Clarines, y doze Trompetas, que publicauan la importante paz, a las quales aclamaciones se juntaua el estruendo de los arcabuzes.

A la

1  
2  
3  
4  
5

A la mañana siguiente se mandaron disparar todas las piezas de artilleria, y tocar las campanas. Diose auiso a todos los habitantes de la Ciudad, que se preuiniessen a asistir al *Te Deum Laudamus*, que se celebrò despues de medio dia con grande musica en la Iglesia Mayor de Santa Maria, donde estaua el Parlamento. Dieron gracias todos los señores, con el cuerpo del pueblo, donde en vna voz aclamaron todos, *viua el Rey*, repitiendola muchas vezes: Huuo vna fuente de vino, donde se brindaua a vna voz, a la salud de los dos Reyes: Huuo tambien fiestas particulares, asi entre soldados, como entre otros gremios, durando el comun aplauso hasta la noche que se celebrò con luminarias en todas las ventanas.

A otro dia se dispuso vna Misa solemne, y procession en la Iglesia Catedral, y se distribuyo gran cantidad de pan, y vino a los pobres de las carceles, y Hospitales.

En Rems, considerando las conueniencias de las pazes, con no menos alegria, en oyendo la publicacion dieron todas gracias a Dios en los Templos, y consecutiuaente se hizieron particulares demonstraciones en los puestos mas publicos de aquella Ciudad, donde asisten los Coronels, Capitanes, y Oficiales de la guerra, que son reputados por los mas nobles. Formose vn gran Teatro en la plaza, donde pusieron muchas flores de Lis con diferentes geroglificos, al honor y gloria de aquel Christianissimo Rey. A esto siguieron muchas aclamaciones, diciendo, *viua el Rey, viua el Rey*, las quales se aumentauan felices, con el estruendo sonoro de Clarines, Pitones, Trompetas, y Tambores. Disparòse la mosqueteria, y diose vna paga por confirmacion de alegria.

En Leon comenzaron los festejos a veinte y quatro con vna procession solemne, a la qual precedia el Capitan de aquella Ciudad con quinientos mosqueteros: seguian luego todos los Eclesiasticos, y Religiones, ochenta Canonigos, cinquenta Dignidades, cinquenta y dos Capellanes con mucha variedad de instrumentos musicos. Boluio la procession a la Iglesia de donde salio, y luego se cantò vna Misa muy solemne, en accion de gracias, y acabada, se distribuyò cantidad de dineros a los pobres.

En Renes, auiendo recibido las ordenes del Mariscal Duque de la Milleraye, General de la Prouincia, para la publicacion de la paz que alli se hizo en veinte y seis de Junio, estando el Parlamento en la Catedral, junto con todos sus Canonigos, y todo el Clero, con todo lo noble, y plebeyo de la Ciudad, asisitiendo muchos Alabarderos, y soldados, dispararon su mosqueteria, y con repetidas aclamaciones dezian todos, viua el Rey. Alegria que la confirmaron con diferentes fuentes de vino, donde se brindaua a la salud de ambos Reyes, que Dios guarde.

En Compiagne assi que huieron recibido el orden de su Magestad, se puso toda sollicitud en executalle, y por su principio se dio libertad a todos los prisioneros. Publicose la paz con tres Tambores, y tres Trompetas, y luego se hizieron las acciones de gracias en la Iglesia de San Pedro; y despues se hizo vna procesion general, a la qual asisitieron todos los Eclesiasticos, y Religiosos: dispararonse las piezas todas del Castillo, tocaronse las campanas, huuo grande abundancia de vino por las calles, que aumentaua la comun alegria con los brindis a la salud del Rey. Los Academistas, Estudiantes, y Colegiales vestidos de diuersas colores, formaron vn carro triunfal, en cuyo remate estauan Apolo, y Cupido cargado de flechas contra las damas: Huuo vn Dios Baco sobre vna gran pipa, que daua vino a todos los que lo querian, y desta suerte pasaron las calles del pueblo con repetidas aclamaciones de paz.

En San Quintin en veinte y cinco de el mismo mes, para la publicacion referida, dispararon dos piezas de Artilleria, y doscientos soldados sus mosquetes, con la asisitencia de ciento y cinquenta Archeros, y quatro Trompetas, asisitiendo quinze Mazeros vestidos a lo nico, y pomposo, y en lo mas publico del pueblo se hizieron diferentes demostraciones de alegria; y en la principal Iglesia se dieron gracias a Dios, cantando el *Te Deum Laudamus*, con toda solemnidad de musica, y diferentes, y extraordinarias ceremonias, que manifestauan la alegria vniuersal con las fuentes de vino, y brindis a la comun vfanca, repetida en las otras Ciudades.

En Aspernay, despues de la procesion, se canto el *Te Deum*  
Laudamus

1  
2  
al  
d  
la

**Laudamus**; y el mismo dia veinte y nueue se pasaron en las  
calles varios gerogificos, en homa. y lauro de la paz, y al rodeo  
dor de la Iglesia de los Minimos vna compania de Infanteria  
iba mostrando vn carro triunfal donde se inclian muchos ue-  
stidos de Angeles de blanco, y alli fue cantado el **Te Deum**  
**Laudamus**, de vn coro de musica, el qual tambien cantaua di-  
uerfos motetes sacados de la Divina Escritura, que misteriosa-  
mente se sentido se acomodaba a estas felices partes. Despues  
se hizo vn magnifico festejo a toda la compania, y pasajeros,  
dandoles a beber con grande liberalidad de vna fuente de vino,  
como en las otras partes.

En la Ciudad de Acon, en Saumur, en Sainte More, en Tou-  
rens, y en todas las demas Ciudades de Francia, que por no  
haber la atencion no se repiten, se hizieron a este respectivo mo-  
do las mismas demostraciones de alegria, sobre tan felices pa-  
tes, que Dios nuestro Señor conserve, y aumente para gloria  
suya, y bien de su Iglesia. Amen.

**CON LICENCIA**

**EN MADRID**, Por **Domingo Garcia Alvarez**,  
Año de 1660.